

# 401346-05 RP (05) KVK 分岐水栓・分岐孔付流し台用シングルレバー式混合栓 KM345(Z)MS(TU) (各仕様共通) 施工説明書

■施工前にこの施工説明書を必ずお読みのうえ、正しく施工してください。  
この施工説明書と取扱説明書は必ずご使用になるお客様の方で保管してください。

## 安全上のご注意

- ここに示した **△警告** は誤った取扱いをすると、死亡または重症に結び付く可能性があります。
- ここに示した **△注意** は誤った取扱いをすると、傷害または物的損害に結び付く可能性があります。いずれも、安全に関する重要な内容を記載していますので、必ず守ってください。
- お守りいただきたい事項の種類を次の表示で区分し、説明しています。

**○** この表示は、**してはいけない**「**禁止**」の内容です **●** この表示は、**必ず実行して**「**強制**」の内容です

<b>警告</b>	<p>漏水を逆に配管しないでください。 給水配管が右側、給湯配管が左側に配管されていることを確かめてください。</p> <p>器具が破損して、やけど、漏水のおそれがあります。</p>	<p>始温温度は85℃より高温で使用しないでください。</p> <p>85℃より高温でご使用になると、水栓の寿命が短くなり、破損して、やけどをしたり、漏水で家財などを濡らす財産損害発生のおそれがあります。</p>	<p>加工及び接合、市販浄水器具の取り付け等の改造はしないでください。</p> <p>器具が破損し、やけど、けがをしたり、漏水で家財などを濡らす財産損害発生のおそれがあります。</p>	<p>器具が強い力や衝撃を与えないでください。</p> <p>器具が破損し、漏水で家財などを濡らす財産損害発生のおそれがあります。</p>	<p>止水栓取り付け箇所や給水・給湯管との接続箇所は、点検口を設けるなど点検しやすい状態にしてください。</p> <p>器具が破損し、漏水で家財などを濡らす財産損害発生のおそれがあります。</p>	<p>めっき部品は、ぶつけたり落としたりしないでください。また、锐利な物や硬い物を当てないでください。</p> <p>めっきの表面が割れて、けがをするおそれがあります。万一めっきの表面が割れた場合は、ただちに新しい部品に交換してください。</p>
	<p>止水キャップ(分岐孔)は接続時以外ははずさないでください。</p> <p>接続時以外にはしますと、高温の湯が出てやけどをしたり、漏水が吹き出して、家財などを濡らす財産損害発生のおそれがあります。</p>	<p>寒冷地仕様の場合 水抜き栓は水抜き以外の目的で開けないでください。</p> <p>水抜き栓をいきなり開けますと高湯の湯が出てやけどをしたり、湯水が吹き出して、家財などを濡らす財産損害発生のおそれがあります。</p>	<p>配管などの解水のため解氷機をご使用の場合、水栓(給水・給湯管)には絶対に通電しないでください。</p> <p>通電すると水栓や給水・給湯管が発熱し、破損して家財などを濡らす財産損害発生のおそれがあります。</p>	<p>器具が破損し、やけど、けがをしたり、漏水で家財などを濡らす財産損害発生のおそれがあります。</p>	<p>食器洗い乾燥機等に接続する場合は、接続機器の最高使用温度を確かめてから接続してください。</p> <p>機器が故障するおそれがあります。</p>	<p>寒冷地仕様の場合は、少量の水を吐出おくか、配管に布を巻くなどして、漏水を防止してください。寒冷地仕様をお求めの場合は配管の水抜き操作と栓金具の拆装作業を行ってください。</p> <p>水抜きしないと凍結破損で漏水、家財などを濡らす財産損害発生のおそれがあります。</p>

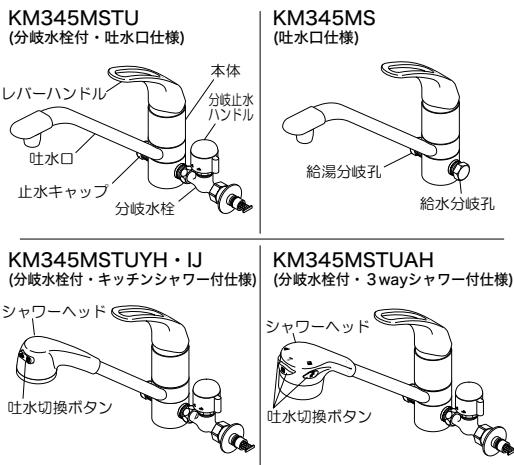
1ページ

2ページ

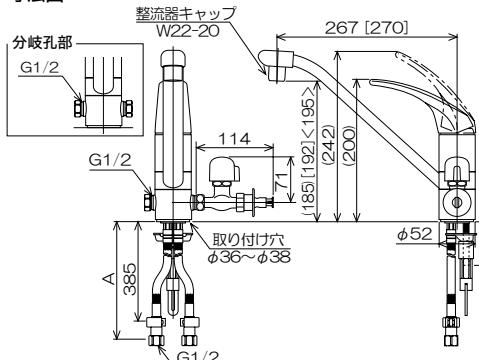
## 取り付け完成図と各部の名称 / 寸法図 / 分解図

部品の形状は仕様によって異なる場合があります。

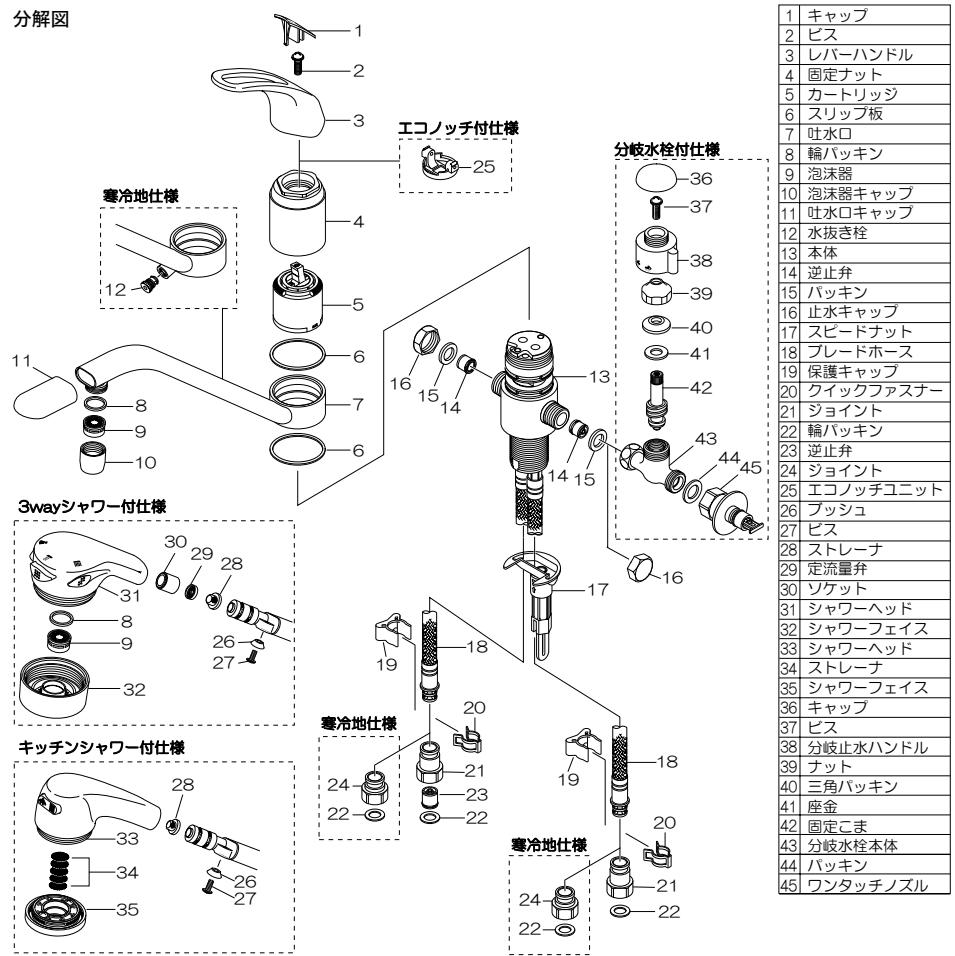
### 取り付け完成図と各部の名称



### 寸法図



### 分解図



3ページ

4ページ

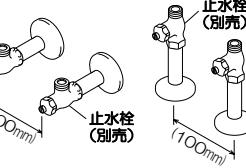
# 取り付け手順1

## 1 給水管内の清掃

配管工事後、必ず給湯・給水管内を清掃してください。

## 2 止水栓(別売)の取り付け

給湯管と給水管の間隔は100mm程度で取り付けます。  
止水栓はストレーナ付が最適です。  
寒冷地用は水抜き栓付止水栓を取り付けてください。

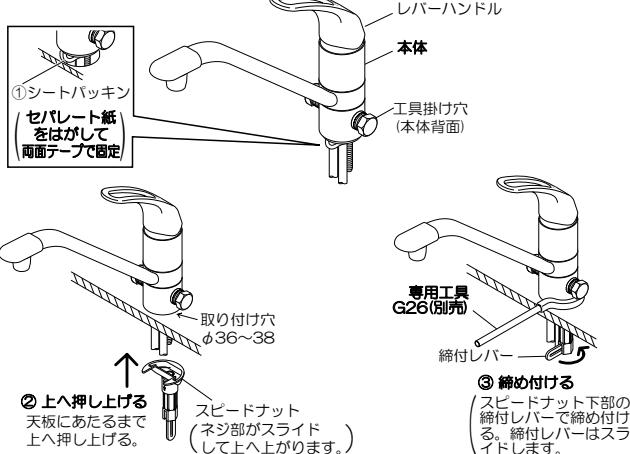


## 3 本体の固定

取り付け穴周囲の汚れを取り除いた後、本体裏側のシートパッキンのセパレート紙をはがしてから、本体背面の工具掛け穴が真後ろにくるようにカウンターに仮止めし、下面よりスピードナットにて固定します。

### 【△注意】

- セパレート紙は必ずはがしてください。セパレート紙をはがさず固定した場合、本体が緩んだり、ガタツキが発生し、漏水して家財などを漏らす財産損害発生のおそれがあります。
- 専用工具G26(別売)を使用して本体を保持してください。吐水口、レバーハンドルを持って締め付けますと破損のおそれがありますので、これらは持たないでください。



5ページ

## 4 止水栓との接続 (一般地仕様、寒冷地仕様共、接続方法は同じです。)

### ① ジョイントを止水栓に接続します。

#### 【△注意】

- 接続は適切な工具(スパナ等)で締め付けてください。締め付け不足、締め付け過ぎにならないようにしてください。(締め付けトルクの目安=約2000N·cm)
- 薄肉の接続管(ニップル等)にはジョイントを接続しないでください。バッキンが切れ、漏水して家財などを漏らすおそれがあります。
- 止水栓がしっかりと固定されていることを確認してください。固定されていないとフレードホースが抜け、漏水の原因となります。

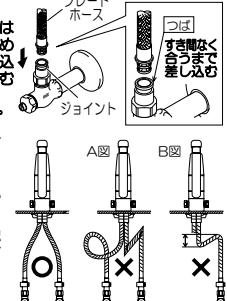


### ② フレードホースをジョイントにはめ込みます。

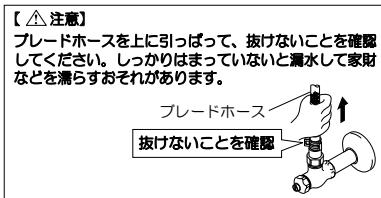
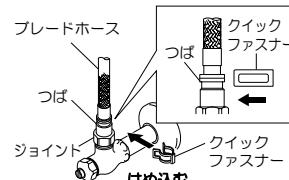
フレードホースのつばとジョイントのつばがすき間なく合うまで差し込んでください。

#### 【△注意】

- フレードホースはR60以上の大きな曲げ半径になるように曲げてください。鋭角に曲げたり、混合栓根元で曲げたりしないでください。(A図) 急に曲げたり折つたすると、亀裂や破損を起こし、漏水して家財などを漏らすおそれがあります。
- 上下戻り配管はやめてください。(B図) ウォーターハンマーなどでフレードホースが振動した際、屈曲部からの水漏れ発生の原因となります。
- フレードホース同士の接触及び、壁などへのフレードホースの接触は避けてください。接触部から亀裂や破損を起こし、漏水して家財などを漏らすおそれがあります。
- フレードホースは切断しないでください。

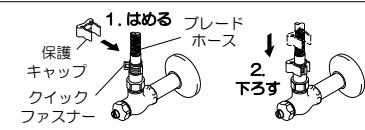


### ③ クイックファスナーを、フレードホースとジョイントのつばにはめます。



### ④ クイックファスナーに保護キャップをはめます。

この時、保護キャップはフレードホースにはめてから、クイックファスナーまで下ろします。



6ページ

# 取り付け手順2 (分岐水栓付仕様の場合)

## 5-1 分岐水栓の取り付け (イラストは水側分岐の場合で説明しています)

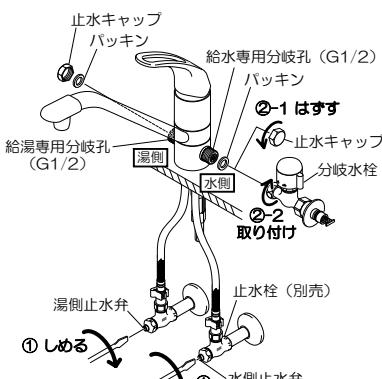
### △ 分岐水栓取り付け時のご注意

- 【△警告】** 止水キャップ(分岐孔)は接続時以外ははずさないでください。接続時以外にはずしますと、高温の湯が出てやけをしたり、漏水が吹き出でて、家財などを漏らす財産損害発生のおそれがあります。
- 取り付け後の通水は、必ず分岐水栓に給水ホースを接続してから行ってください。給水ホースを接続する前に通水すると、高温の湯が出てやけをしたり、漏水が吹き出でて、家財などを漏らす財産損害発生のおそれがあります。
- 給水ホースが接続されていない場合は、分岐止水ハンドルは必ず閉めてください。また、ワンタッチノズルの先端(白い部分)を押さないでください。高温の湯が出てやけをしたり、漏水で家財などを漏らす財産損害発生のおそれがあります。
- 分岐水栓のワンタッチノズルには緊急止水機能が付いていますので、万一給水ホースがはずれた場合や給水ホースを付けない状態では、緊急止水機能が働いて漏水できません。
- 分岐水栓は給水・給湯どちらでも使用できますが、浄水器、整水器などをご使用になる場合は、給水接続で使用してください。又、食器洗い乾燥機の場合は、給湯機の設定温度によっては給水接続しかできない場合がありますので、接続する機器の仕様を十分確認してください。
- 接続の場合は、接続する機器(食器洗い機等)の給水条件及び施工上の注意事項をよくご確認ください。
- 分岐水栓に既に接続された設備については保証の対象外となります。
- 給水ホースをはずす際では、必ず分岐止水ハンドルが閉まっていることを確認してください。通水中に給水ホースをはずさないでください。万一はずした場合は、ワンタッチノズル内に圧力がたまり、再度取り付ける際、接続しにくい場合がありますので「ワンタッチノズルの圧逃し」を行ってください。

### 水側または湯側分岐をする場合

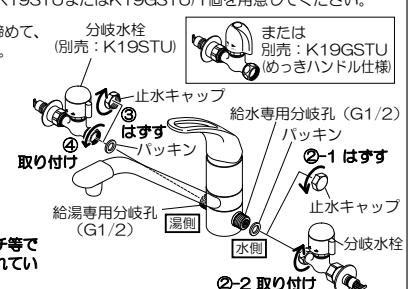
- 湯水の止水栓の止水弁又は元栓をしっかりと締めて、湯水が出ないことを必ず確認してください。
- 右側(水側)または左側(湯側)の止水キャップを取りはずし、分岐水栓を取り付けます。

- 【△注意】** 締め付けは、二面幅に合わせてモンキーレンチ等で確実に行ってください。  
しっかりと締め付けられていないと、漏水するおそれがあります。



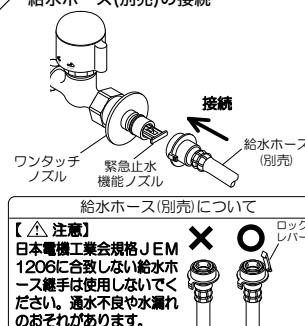
## 5-2 湯・水同時分岐する場合 別売の分岐水栓(K19STUまたはK19GSTU)1個を用意してください。

- 湯水の止水栓の止水弁又は元栓をしっかりと締めて、湯水が出ないことを必ず確認してください。
- 右側(水側)の止水キャップを取りはずし、分岐水栓を取り付けます。
- 左側(湯側)の止水キャップをはずします。
- 左側(湯側)に別売の分岐水栓(K19STUまたはK19GSTU)を取り付けます。

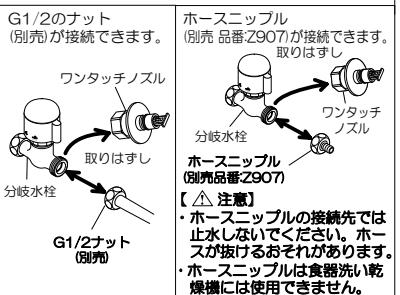


- 【△注意】** 締め付けは、二面幅に合わせてモンキーレンチ等で確実に行ってください。しっかりと締め付けられていないと、漏水するおそれがあります。

## 6 給水ホース(別売)の接続



その他の接続例 分岐水栓の先端のワンタッチノズルは取りはずしができます。この場合、緊急止水機能は働きませんので注意してください。

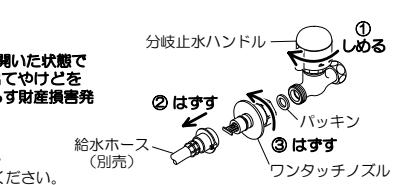


## ワンタッチノズルの圧逃し方法

万一通水中に給水ホースがはずされた場合は、ワンタッチノズル内に圧力がたまり、再度取り付ける際、接続しにくい場合がありますのでワンタッチノズルの圧逃しを行ってください。

### ① 分岐止水ハンドルをしっかりと閉めます。

- 【△警告】** 分岐止水ハンドルは確実に閉めてください。開いた状態でワンタッチノズルははずすと、高温の湯が出てやけをしたり、漏水が吹き出でて、家財などを漏らす財産損害発生のおそれがあります。
- 給水ホースをはずします。
- ワンタッチノズルをはずし、圧を逃します。



7ページ

8ページ

## 取り付け後の点検と清掃

## 通水確認

【△ 注意】水栓を取り付け後、通水して湯水の出し止めを5~6回繰り返し、配管接続部及び水栓から水漏れがないことを確認してください。確認しないと、漏水で家財などを濡らす財産損害発生のおそれがあります。

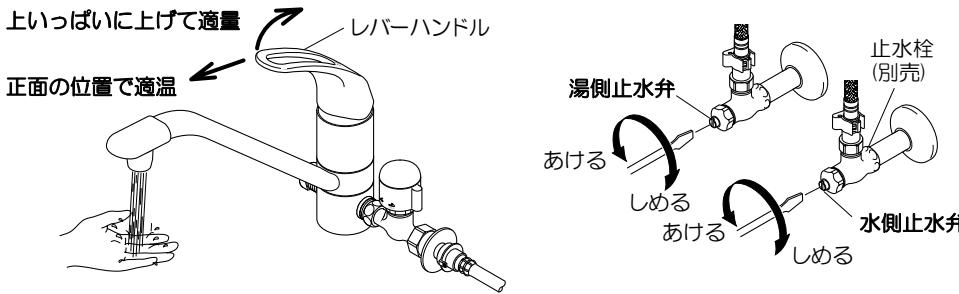
## 泡沫器・ストレーナ・シャワーフェイス清掃のお願い

吐水口の泡沫器や、シャワーHEADの泡沫器・ストレーナ・シャワーフェイスにゴミ等がつまりますと、吐水量が減ったり、きれいに流れなくなったりしますので、施工後必ず清掃してください。

→ 取扱説明書「日常のお手入れ・保守」参照

## 湯温・流量調節

レバーハンドルが正面を向いている位置で適温、全開吐水で適量になるように、止水弁で調節します。



## 故障かなと思ったら…

次のような現象は故障ではありません。修理を依頼される前に下記の表に従ってもう一度お確かめください。

現象	お調べいただくところ	処置	参照ページ及び項目
吐水量が少ない	止水弁は十分に開いていますか	止水弁を開ける	9ページ「湯温・流量調節」
	泡沫器・シャワーフェイス・ストレーナにゴミ等がつまっていますか	泡沫器・シャワーフェイス・ストレーナを清掃する	取扱説明書6ページ「泡沫器・ストレーナ・シャワーフェイスの清掃方法」
	ガス給湯機と組合せてご使用の場合、能力切換式のものでは適正能力にセットされていますか	ガス給湯機の能力を適正能力にセットする	—
	泡沫器・シャワーフェイス・ストレーナは凍っていますか	泡沫器・シャワーフェイス・ストレーナにぬるま湯をかける	—
[3wayシャワー付仕様の場合] 給水圧力が低い場合、定流量弁を取りはずすと改善されることがあります		取扱説明書9ページ「故障かなと思ったら…」	「故障かなと思ったら…」
高温しか出ない	水側止水弁は十分に開いていますか	止水弁を開ける	9ページ「湯温・流量調節」
低温しか出ない	湯側止水弁は十分に開いていますか 給湯機から十分な湯がきていますか	止水弁を開ける 給湯機の設定温度・作動を確認する	9ページ「湯温・流量調節」
温度調節がうまくできない	湯側・水側止水弁は十分に開いていますか 給湯機から十分な湯がきていますか	止水弁を開ける 給湯機の設定温度・作動を確認する	9ページ「湯温・流量調節」
	泡沫器・シャワーフェイス・ストレーナにゴミ等がつまっていますか	泡沫器・シャワーフェイス・ストレーナを清掃する	取扱説明書6ページ「泡沫器・ストレーナ・シャワーフェイスの清掃方法」
吐水が飛び散る	泡沫器・シャワーフェイス・ストレーナにゴミ等がつまっていますか	泡沫器・シャワーフェイス・ストレーナを清掃する	取扱説明書6ページ「泡沫器・ストレーナ・シャワーフェイスの清掃方法」
給水ホースがはずれた状態で湯水が出ない	緊急止水機能が働いて通水されないしくみになっています。 故障ではありません。給水ホースを再度取り付ける際、接続しにくい場合がありますのでワンタッチノズルの圧逃しを行ってください。		8ページ 「ワンタッチノズルの圧逃し方法」

## [カートリッジのメンテナンスをする場合]

【△ 注意】修理技術者以外の人は水栓本体内部を分解しないでください。故障や水漏れの原因になります。カートリッジのメンテナンスは、取扱店・販売店またはKVK修理受付センターにご依頼ください。